

## Association SMAG

12 rue du Tremplin

42 660 LE BESSAT

Tél: 04.77.20.67.76

E-mail : [2alpes-trail@raidlight.com](mailto:2alpes-trail@raidlight.com)

<http://smag.over-blog.com>



# Les 2Alpes Raidlight Trail

## Règlement de l'épreuve

### Article 1 : ORGANISATEUR

Le trail « Les 2Alpes Raidlight Trail » (2ART) est co-organisé par 2 associations :

- l'association sportive SMAG (Sport Montagne Aventure Gravitation), loi 1901, affiliée à la Fédération Française de Montagne et d'Escalade (n°042023). SMAG a été créée en 1992 par Laurent SMAGGHE, pionnier de la course de montagne. Le but de l'association est d'organiser et de promouvoir la course à pied en montagne. Son siège social est au Bessat, village de la Loire près de Saint Etienne.
- l'association sportive loi 1901 à but non lucratif basée aux 2Alpes. Cette association a pour but le développement et l'épanouissement de ses jeunes par toutes sortes d'activités sportives, principalement la marche et la course à pied, et l'organisation d'évènements sportifs ouverts au public de type trail pédestre, dans un climat de franche amitié et de partage.  
Un site internet <http://trilduchibani.sport.fr/>

Le 2ART est sponsorisé par la société Raidlight <http://www.raidlight.com>

### ARTICLE 2. ÉPREUVE ET PARCOURS

Le 2ART sera composé de 2 parcours :

- Le Trail du Chibani, 21 km avec 1350m de D+, à partir de juniors (1991), temps limite 6 heures
- Le Maratour des Glaciers, 42 km avec 3000m de D+, à partir de espoirs (1988), temps limite de 8 heures. Passage sur le glacier des 2 alpes à 3500m d'altitude.

### ARTICLE 3. CONDITIONS GÉNÉRALES

Le 2ART se déroulera en conformité avec le présent règlement, celui de la FFA et des courses hors stade. Tous les concurrents s'engagent à se soumettre à ces règlements par le seul fait de leur inscription et par la signature du bulletin d'inscription, et dégagent la responsabilité des organisateurs pour tout incident ou accident pouvant survenir du fait du non respect de ces règlements.

**L'acceptation de ce règlement est un préalable incontournable à la participation au 2ART. Il sera demandé à chaque participant de signer son bulletin d'inscription pour indiquer qu'il accepte ce règlement.**

Par ailleurs, chaque concurrent doit formellement être très respectueux de l'environnement, d'autant que la plupart des parcours s'effectuent dans des parcs naturels régionaux. Ne rien jeter sur les chemins sous peine de disqualification.

Il est interdit de suivre les coureurs à ski ou autre. Ravitaillement hors zone non autorisé.



## Association SMAG

12 rue du Tremplin

42 660 LE BESSAT

Tél: 04.77.20.67.76

E-mail: [2alpes-trail@raidlight.com](mailto:2alpes-trail@raidlight.com)

<http://smag.over-blog.com>



L'organisateur se réserve le droit de modifier le parcours ou les horaires de départ suivant les conditions climatiques, voire d'annuler les épreuves prévues, sans remboursement possible.

### **ARTICLE 4. CONDITION D'ADMISSION DES CONCURRENTS**

Le 2ART est ouvert à tous, hommes ou femmes, licenciés ou non. L'âge minimum de participation varie suivant l'épreuve, cf article 2.

Le RTT est réservé aux coureurs entraînés, en très bonne condition physique et aptes à courir seuls pendant plusieurs heures d'affilée sur des sentiers de montagne parfois escarpés, et dans des conditions qui peuvent être rendues difficiles par les conditions météorologiques.

Un certificat médical de non contre-indication de la pratique de la course à pied en compétition ou de l'athlétisme en compétition, délivré moins d'un an avant la date de l'épreuve (ou sa photocopie certifiée conforme), ou bien une licence sportive reconnue par la FFA saison 2010 compétition (mentionnant un certificat médical) seront exigés pour participer à l'épreuve. Voir l'extrait du règlement FFA :

*Condition obligatoire pour participer à une manifestation sportive.*

*Dans le cadre de la mise en place des règles de sécurité, l'organisateur s'assurera, au regard de l'article L. 231-3 du Code du Sport, que les participants sont :*

- titulaires d'une Licence Athlé Compétition, d'une Licence Athlé Santé Loisir option Running ou d'un Pass' Running délivrés par la Fédération Française d'Athlétisme ;

- ou titulaires d'une Licence délivrée par la FSCF, la FSGT ou l'UFOLEP. Dans ce cas, la mention de non contre-indication à la pratique de l'Athlétisme en compétition ou de la Course à pied en compétition doit apparaître de façon précise, par tous les moyens, sur la carte Licence ;

- ou, pour les autres participants, titulaires d'un certificat médical de non contre-indication à la pratique de l'Athlétisme en compétition datant de moins d'un an ou sa photocopie. Ce document sera conservé en original ou en copie par l'organisateur en tant que justificatif en cas d'accident. Aucun autre document ne peut être accepté pour attester de la présentation du certificat médical.

Depuis 2008, les licences compétition Triathlon sont acceptées par la FFA.

Le retrait du dossard est subordonné à la présentation d'un document valable tel que décrit ci-dessus. Aucun remboursement ne sera possible dans ce cas.

### **ARTICLE 5. LES INSCRIPTIONS**

Toutes les inscriptions se feront par internet, site <http://www.raidlight.com/rtt>

Il sera procédé à l'arrêt des inscriptions lorsque le nombre maximum de dossards disponibles sera atteint, sans avis préalable.

Des inscriptions sur place ne seront possibles que si le nombre maxi de dossards n'est pas atteint le jour de l'épreuve.

### **ARTICLE 6. CARNET DE ROUTE (ROAD BOOK), BALISAGE**

Un descriptif détaillé des parcours et des dénivelés est à la disposition des concurrents sur notre site <http://smag.over-blog.com>

Le balisage sera assuré avec de la rubalise biodégradable ou une bombe de marquage dégradable.

Sur les rares portions ouvertes à la circulation, le concurrent devra se conformer au code de la route. Des signaleurs seront aux points jugés les plus problématiques.

Des serres files seront présents pour sécuriser la course. Ils assureront également le débalisage systématique.

### **ARTICLE 7. POSTES DE CONTROLE**

Des postes de contrôle permettront de guider et de vérifier que les coureurs font le parcours sur lequel ils sont inscrits. Il ne sera pas possible d'être classé en cas de changement de parcours.

## Association SMAG

12 rue du Tremplin

42 660 LE BESSAT

Tél: 04.77.20.67.76

E-mail: [2alpes-trail@raidlight.com](mailto:2alpes-trail@raidlight.com)

<http://smag.over-blog.com>



### **ARTICLE 8. RAVITAILLEMENTS**

Plusieurs ravitaillements seront proposés (eau, boisson sucrée et nourriture). Il appartiendra cependant à chaque concurrent d'avoir sa propre réserve en barres ou poudres énergétiques lesquelles ne sont pas fournies par SMAG.

### **ARTICLE 9. EQUIPEMENT NECESSAIRE**

Durant les courses, chaque concurrent doit obligatoirement être en possession d'un sac à dos adapté au trail ou équivalent (par exemple porte-bidons), d'une réserve d'eau, d'une paire de chaussures adaptée au trail, d'une réserve alimentaire, d'un couvre chef, d'un vêtement imperméable et coupe vent, d'une couverture de survie, d'un sifflet. Des vêtements de sport chauds (bonnet, gants, collants) pourront être utiles, et pourront être fortement recommandés par l'organisation si la météo l'exige.

Un concurrent non muni de ces accessoires peut se voir refuser de prendre le départ par le comité de course.

### **ARTICLE 10. ABANDON.**

En cas d'accident d'un concurrent, il est obligatoire que les autres concurrents lui portent secours, et préviennent l'organisation. Si les conditions météo, l'état physique ou le mauvais comportement d'un concurrent l'exigent, les serre files, l'équipe médicale, et/ou le comité de course ont tout pouvoir pour contraindre un concurrent à l'abandon.

### **ARTICLE 11. ASSISTANCE MÉDICALE**

Une équipe médicale sera composée au minimum d'un médecin et de secouristes. Le médecin n'interviendra qu'en cas de nécessité et sera présent à certains endroits du parcours, et à l'arrivée.

### **ARTICLE 12. ASSURANCE**

L'association SMAG est couverte par l'assurance responsabilité civile de la FFME en ce qui concerne l'organisation et la couverture des organisateurs et des bénévoles. Le contrat est consultable sur le site de la FFME. Cette assurance ne couvre pas les risques pour chaque concurrent.

**Chaque concurrent doit être en possession d'une assurance individuelle accident.**

### **ARTICLE 13. DROITS D'INSCRIPTION**

Le montant de l'inscription est de 34 € par course.

SMAG organise une pasta party (optionnelle) et un repas d'après course (inclus dans le prix de l'inscription). Il est possible de réserver plusieurs repas.

### **ARTICLE 14 – ANNULATION D'UNE INSCRIPTION**

Si l'annulation est demandée 3 semaines avant l'épreuve soit avant le 13 juin 2010, l'inscription et les frais de réservation de repas seront remboursés sur (présentation d'un justificatif valable), du montant engagé moins 5 euros de frais.

Si l'annulation est demandée entre le 13 et le 26 juin 2010, 50% du montant engagé seront remboursés sur (présentation d'un justificatif valable)

Passé le 26 juin, aucun remboursement ne sera possible car les frais auront été engagés par SMAG (sécurité, commande des repas, etc...).

SMAG se réserve le droit de considérer si un certificat est recevable ou non.

### **ARTICLE 15. CLASSEMENT ET RÉCOMPENSES**

## Association SMAG

12 rue du Tremplin

42 660 LE BESSAT

Tél: 04.77.20.67.76

E-mail: [2alpes-trail@raidlight.com](mailto:2alpes-trail@raidlight.com)

<http://smag.over-blog.com>



Sur chaque épreuve, un classement chronométrique sera fait par catégorie et scratch. Les premiers de chaque catégorie seront récompensés (nombre variant suivant les courses) Chaque coureur recevra avec son inscription un accessoire sérigraphié au nom de l'épreuve. Le détail sera publié sur le site Raidlight et sur notre blog. Des lots de valeur seront tirés au sort (équipement sportif, séjour....) à l'issue de la remise des prix.

### **ARTICLE 16 – CHALLENGE Raidlight Trail Trophy (RTT)**

Le 2ART fait partie du challenge RTT sur les 4 trails que SMAG organise. Le règlement de ce challenge est disponible sur notre site <http://smag.over-blog.com>

### **ARTICLE 17 – JURY D'EPREUVE**

Il se compose :

- du directeur de course
- d'un représentant de la CDCHS
- de trois personnes du bureau des associations co-organisatrices
- et toute personne choisie pour ses compétences par le directeur de course

Le jury est habilité à prendre toutes décisions pour le bon déroulement de la course, et à statuer dans le délai compatible avec les impératifs de la course sur toutes les réclamations formulées durant l'épreuve. Les décisions sont sans appel.

### **ARTICLE 18 – DROIT A L'IMAGE, CONFIDENTIALITE**

Des photographes ou des vidéastes agréés par l'organisation pourront être présents sur la course pour faire des reportages ou des vidéos. Tout concurrent renonce expressément à se prévaloir du droit à l'image durant l'épreuve, comme il renonce à tout recours à l'encontre de l'organisateur et de ses partenaires agréés pour l'utilisation faite de son image.

### **ARTICLE 19 – RÉGLEMENT PAR DÉFAUT**

Ce règlement est établi en fonction des règlements FFA et Préfecture connus à ce jour. Si la réglementation devait changer, nous serions tenus de l'appliquer et de changer le règlement et l'organisation du 2ART pour tenir compte des éventuelles nouveautés.

Pour tout point non prévu dans ce règlement, le comité de courses statuera sur la décision à prendre.

*Un règlement est un règlement, il en faut un et il faut s'y conformer. Cependant, il n'a jamais empêché nos épreuves de se dérouler dans une très bonne ambiance.*

*Le Bureau de SMAG,*